



### 從史太林女兒逃亡說起

李文一

因為觀念當日之艱難，世叔伯們稍為照顧世姪女也是人之常情呀！否則還要朋友同志做什麼？

作者不敢說這種想法不對，最低限度作者是這樣想的，但作者同樣不敢說這種想法是絕對正確的，尤其是在共產主義的國家來說，他們是不容許個人主義存在的，亦不容許溫情主義存在的，作者是個個人主義與溫情主義的擁護者，但我不能不承認共產主義國家以外的人情、物理、道德、法律與倫理與共產主義國家內部的事，他們反對個人主義與溫情主義自有他們的理由，而且非這樣做不可，從此種種點點史太林女兒逃亡，應重現其個人生活思想問題，比較重視其政治作用好得多了。

### 域埠中華會館職員交代盛況

（域埠訊）域埠中華會館三月十二日舉行本年度職員就職典禮，是晚七時許，各職員、委員、及太太、女士，紛紛到會，衣香鬢影，盛況空前，八時廿分，就職典禮開始，由書記劉述堯司儀，行禮如儀後各部職員報告會務，繼由新職員就職宣誓，禮畢，由主席李惠賢，致辭，略謂會館在全體鼎力支持下，加派代表參與會務，而本年度本館組織得以擴大，今後會館應以新風格、新作風，努力推進會務。

並謂：本年適逢加國建國百週年紀念慶典，我僑胞應踴躍參加，歷史悠久，由其域埠乃華僑發祥地，為紀念先備對加國政府及華僑社之豐功偉績，勉勵全人發動華埠紀念加拿大建國百週年慶會。

### 關祥生夫人定期出殯

（域埠訊）本埠僑商關祥生君之淑配張氏夫人，原籍順德兩龍鄉人氏，已結婚三十餘年，夫妻恩愛甚篤，為人慈祥和睦，平日熱心社會公益，近因胃病復發，纏綿數月，百藥罔效，不幸於三月十八日上午六時卅分，病逝聖祖醫院，殯期定於三月廿五日（星期六）下午一時，假參政司官署舉行喪禮，扶柩歸土，卜葬於查路篤墓園，其治喪處為陳宅。

### 蘇煥坤翁定期出殯

（域埠訊）僑界蘇煥坤，不幸於三月十八日晨，在巧陣湖山口仙逝，其家人遠在香港，由山口料理身後事宜，定期三月廿五日（星期六）下午一點，在查路篤舉行喪禮。

### 域埠龍岡總公所 新舊職員交代

（域埠訊）此間龍岡總公所，於十月廿八日舉行紀念演說帶實禮，同時舉行新舊職員交代典禮，到會者與

### 舍路公呂隆春宴誌

（舍路訊）本埠公保良公所轄之公呂隆俱樂部，於三月十二日舉行春宴，特設筵廿餘席於金龍酒家，東臨昆仲，藉藉及僑界領袖與林翁主席叔父等赴宴，藉此聯絡感情，晚十時賓主畢至，首由景新君宣佈宴會旨趣，隨請主席黃弄

### 卡城黃族定期紀念

（卡城訊）本埠黃族團體定於四月二日下午二時，舉行黃江夏先生成立五十八週年紀念，並設茶會助慶，同日下午六時，假座銀龍，華僑兩大家歡宴，凡該族堂所屬暨眷屬務請踴躍參加云。

### 盜電船載贓物 運荔枝角卸貨

（鴨洲訊）鴨洲警署偵獲一賊船，載有贓物，因是又念頭一轉想到一賊船，即即回工地上，可是，他仍沒有見到任

### 失蹤的「蘇絲黃」雷船已尋回

（域埠訊）「蘇絲黃」雷船已尋回，直直回日晨七時許，「佐治溫底」公司主管曾局，即又發現用以載運工人渡海的一艘「蘇絲黃」雷船，亦失去所在，於是即向警方報案。

### 警方搜獲後，亦以事發嚴重，除立即派員到工地進行查究外，並派出水警輪多艘，分別向各處搜索。

### 未完

### 陶陶酒家 精研小酌 大謙小酌 價廉味好

地址：片打東街三〇式號 電話：MU 〇〇〇〇

**會國雄 林金鳳 中風醫**

喜市定東街鄰街  
2042 Franklin St., Van. 6, B.C.  
電話：254-4618

主治：跌打金傷、男婦兒科、外科雜症、針灸全科、內科、風濕癱瘓、陰陽虛損、胃腸喉症、小腸疝氣、遺精、遠年癩脚

**Ho Ho Chop Suey**  
102 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.  
MU 1-1030

精研小酌 大謙小酌 價廉味好

**加拿大信託公司總街分行**

CANADA TRUST  
HURON & ERIE  
416 MAIN STREET., VANCOUVER 4, B.C.  
TEL: 682-8701

本公司特點如下：  
支票戶口 儲蓄戶口 定期存款  
投資事業 退休年俸 辦理遺囑  
香港匯單 旅行支票 貨保險箱  
代客收租 樓業按揭 實業買賣

顧客至上 服務週到 一切事宜 歡迎詢問

營業時間：星期一至五上午九時至下午五時 星期六上午九時至下午六時

**BLOCK BROS REALTY**

Head Office  
2695 Granville St., Vancouver 9, B.C.  
電話 736-9171  
住宅電話 876-0811  
Frank Chang 張豐元

近唐人埠住屋 位於域多利街夾士定街。三睡房。大廳。大廚房。土庫有遊室。二睡房。廚房。共有二間浴室。取價壹萬六千五百元。  
登新屋新屋。位於士丹利街夾士丹利街。取價壹萬四千元。  
登新屋新屋。位於四十三號夾乃路。特別設計建築。材料上乘。街角地位。取價三萬五千五百元。  
登新屋新屋。位於東區西區地位。大小皆有。歡迎詢問。  
登新屋新屋。位於東區旺街街角。每月生意七千元。取價壹萬五千元。  
商業樓宇。價自壹萬五千元至六萬二千元。歡迎詢問。  
▲本公司專營以房換屋或換柏文實業樓等皆可

**門市平賣三天 各種粉麵類 九折**

三月十五、十六、十七日

勿失機會 依時購買

**行易貿橋利華高雲**

LEKIU IMPORTING CO. LTD  
1085 W. 45th St. VANCOUVER 4, B.C.  
電話 MU 745 MU 8-895

**COMMONWEALTH TRUST COMPANY**  
司公託信衛門金

本公司現設香港滙兌

本公司在片打東街與蘭荷街角  
電話：Laone 683-9691 經理：黃鼎南

**加拿大國旗 大批到步**

四尺半長 二尺三寸闊  
八寸長 四寸闊旗仔

五角宮燈 五鳳金壽字七彩電宮燈

簡氏有限公司  
103 E. PENDER ST., VANCOUVER B.C.  
電話 683-1724

**那華斯高沙銀行**

六年儲蓄証券 每七元五角兌換十元

那華斯高沙銀行儲蓄証券為一種最新之儲蓄辦法，閣下購買此種儲蓄，可享有百分之二十五折扣，期滿六年，則可兌換儲蓄面額之銀幣——即比你原來所付之銀多三分之一。

儲蓄証券由十元起至五萬元，任君選擇

閣下可買入無限期儲蓄証券，共分七種：一千元，二千五百元，五百元，五百元，一千五百元，五千元及五萬元，諸君光顧，可得百分之二十五折扣，例如儲蓄十元，則付七十五元。

保證安全 那華斯高沙銀行擔保每一張儲蓄証券，別人不能兌換，只由閣下簽名提款。可在任何時期兌換現金

倘閣下急需款項應用，可隨時將儲蓄証券向任何那華斯高沙銀行提取現金及利息。

Scotia BANK THE BANK OF NOVA SCOTIA

**司公隆永 WING LUNG CO.**

342 E. PENDER ST. VANCOUVER 4, B.C. MU 1-1734

新到上市

大鱸魚 大倉魚 大紅三  
大風蟾 大交魚 大崇魚  
大生魚 獅頭魚

合時水貨：茨菇，青皮蔗

精製燒味臘味牛肉干發行

**司公利庚 GANGLY TRADING LTD.**

280 E. Pender St., Vancouver 4, B.C. Tel. MU 4-7931

本號特約經銷：天津中央製藥廠出品 松樹牌·人參精。

▲有刺激心臟和脈管的作用  
▲有促進新陳代謝及增強器官的作用  
▲有刺激內分泌物抗進的作用  
▲有對大腦神經中樞及延髓超大大作用

全加總代理：中國冰霜大明蝦。  
贈送：「凍蝦茶譜」  
(凍蝦茶法中英對照) 函索即奉